

## Influenza

**Czechoslovakia** (17 March 1991).<sup>1</sup> The incidence of acute respiratory diseases and influenza-like illness is now decreasing in all age groups and all parts of the country. All influenza viruses isolated during the past week were influenza A(H1N1).

**Spain** (26 March 1991).<sup>2</sup> The outbreak of influenza B which started in Madrid around 20 January reached a peak in mid-February and is now almost over. Influenza B viruses were isolated from 52 cases in age groups between 6 months and 45 years. The influenza B outbreak which started around 12 February in the northern part of the country (Castilla y León) reached a peak towards the end of the month and is now also over. In the week of most intensive activity more than 15 500 cases were registered in a population of about 2.6 million. Influenza B has also been detected in the southern part of the country.

**USSR** (1 April 1991).<sup>3</sup> Twenty-five of 60 cities participating in the regular influenza surveillance programme experienced epidemic levels of influenza-like illness in the second half of February. By the end of March, 92 isolates of influenza B and 13 of influenza A(H1N1) viruses had been reported.

<sup>1</sup> See No. 12, 1991, p. 87

<sup>2</sup> See No. 11, 1991, p. 77.

<sup>3</sup> See No. 8, 1991, p. 55.

## Grippe

**Tchécoslovaquie** (17 mars 1991).<sup>1</sup> L'incidence des affections respiratoires aiguës et des syndromes grippaux est maintenant en déclin dans tous les groupes d'âge et toutes les régions du pays. Tous les virus grippaux isolés durant la semaine écoulée étaient des virus A(H1N1).

**Espagne** (26 mars 1991).<sup>2</sup> La flambée de grippe B qui a débuté à Madrid vers le 20 janvier a atteint un pic à la mi-février, et elle est presque terminée. Des virus grippaux B ont été isolés de 52 cas appartenant aux groupes d'âge entre 6 mois et 45 ans. La flambée de grippe B, qui avait débuté aux environs du 12 février dans la partie septentrionale du pays (Castille et León), a atteint un pic vers la fin du mois; elle est, elle aussi, presque terminée. Pendant la semaine où l'activité grippale a été la plus intense, plus de 15 500 cas ont été enregistrés parmi une population d'environ 2,6 millions. Le virus grippal B a aussi été détecté dans la partie méridionale du pays.

**URSS** (1<sup>er</sup> avril 1991).<sup>3</sup> Vingt-cinq sur 60 villes participant au programme régulier de surveillance de la grippe ont atteint des niveaux épidémiques de syndrome grippal pendant la seconde quinzaine de février. A la fin mars, 92 isolements de virus grippaux B et 13 de virus A(H1N1) avaient été signalés.

<sup>1</sup> Voir N° 12, 1991, p. 87.

<sup>2</sup> Voir N° 11, 1991, p. 77

<sup>3</sup> Voir N° 8, 1991, p. 55

## Information that builds a better world

Reliable information is the cornerstone for building the awareness, expertise, and practical strategies necessary to improve the world at its heart: the health — physical, mental and social — of humanity.

For more than 40 years the development of reliable information has been one of the functions of the World Health Organization. Charged to act as the world's directing and coordinating authority on questions of human health, WHO has developed a host of networks and mechanisms for generating data, applying facts to problems, and recommending solutions that will lead to sustained improvements in health.

Much of the information developed by WHO is made available to the world through an extensive programme of publications, now numbering 7 periodicals and close to 80 new books each year. Some are practical manuals for use in preventing and controlling disease or developing quality health care. Others are unique guides to internationally accepted procedures, standards, or practice, introducing uniformity to world medical care. Still others attack urgent technical problems with advice formulated and agreed upon by international groups of experts.

Closely tied to the work of WHO, each of these publications articulates part of a global plan, conveying information that can push the world forward through the protection and promotion of health.

- Requests for information should be addressed to:  
Distribution and Sales, World Health Organization,  
1211 Geneva 27, Switzerland.

## Informations pour construire un monde meilleur

Il est essentiel de pouvoir disposer d'informations fiables pour sensibiliser l'opinion et renforcer les compétences techniques et les stratégies pratiques si l'on veut améliorer ce facteur déterminant que représente pour l'humanité sa santé physique, mentale et sociale.

Depuis plus de 40 ans, la mise au point d'informations fiables est l'une des fonctions de l'Organisation mondiale de la Santé. Chargée de diriger et de coordonner l'action mondiale en matière de santé, l'OMS a mis en place toute une série de réseaux et de dispositifs pour obtenir des données, analyser les problèmes et proposer des solutions susceptibles d'améliorer durablement la santé.

La plupart des informations émanant de l'OMS sont diffusées dans le monde entier grâce à un vaste programme de publications, qui comprend actuellement 7 périodiques et près de 80 ouvrages nouveaux chaque année. Ce sont pour certains des manuels pratiques à l'usage des personnes chargées de prévenir et combattre la maladie et d'assurer des soins de santé de qualité; pour d'autres des guides uniques en leur genre, réunissant les procédures, normes ou pratiques internationalement acceptées qui ont introduit un élément d'uniformité dans les soins médicaux dispensés dans le monde. D'autres encore traitent des problèmes techniques pressants et contiennent des recommandations formulées et approuvées par des groupes internationaux d'experts.

Ces publications, étroitement liées à l'activité de l'OMS, s'inscrivent dans le cadre d'un plan mondial et fournissent des informations susceptibles de faire progresser le monde en favorisant la protection et la promotion de la santé.

- Pour tous renseignements, s'adresser à:  
Distribution et Ventes, Organisation mondiale de la Santé,  
1211 Genève 27, Suisse.